

## A2.37.1 Migliorare il curriculum

*Den Lebenslauf verbessern*

<https://app.colanguage.com/de/italienisch/dialoge/migliorare-il-curriculum>



### 1. Sehen Sie sich das Video an und beantworten Sie die zugehörigen Fragen.

Video: <https://www.youtube.com/watch?v=2yY0kLCf8zU&end=81>

<b>Curriculum</b>	<i>(Lebenslauf)</i>	<b>Competenze</b>	<i>(Kompetenzen)</i>
<b>Profilo</b>	<i>(Profil)</i>	<b>Ruolo</b>	<i>(Rolle)</i>
<b>Esperienze lavorative</b>	<i>(Berufserfahrungen)</i>	<b>Creativi</b>	<i>(Kreativ)</i>
<b>Essere sintetici</b>	<i>(Knappe Darstellung)</i>		

1. Dove si collocano la foto professionale, i dati personali e un breve riassunto del profilo nel curriculum?
  - a. A sinistra del curriculum
  - b. Al centro del curriculum
  - c. In alto a destra
  - d. Nella pagina di copertina
2. Cosa è consigliato per i profili junior e senior riguardo la lunghezza del curriculum?
  - a. Scrivere almeno tre pagine dettagliate
  - b. Non indicare le competenze per non appesantire
  - c. Essere sintetici e restare in una sola pagina
  - d. Usare il formato Europass per essere completi
3. Quali esperienze possono valorizzare un profilo junior senza esperienza lavorativa?
  - a. Solo i corsi delle scuole medie
  - b. Project work, laboratori e attività di volontariato
  - c. Solo le attività sportive amatoriali
  - d. Solo i viaggi turistici
4. Perché oggi è preferibile evitare il formato Europass?
  - a. Perché si preferiscono strumenti più moderni e creativi
  - b. Perché costa molto denaro
  - c. Perché non permette di descrivere le competenze
  - d. Perché è illegale in molte aziende

**1-a 2-c 3-b 4-a**

### 2. Lesen Sie den Dialog und beantworten Sie die Fragen.

Cercando lavoro: aggiornare il curriculum

*Jobsuche: Lebenslauf aktualisieren*

<b>Niccolò:</b>	Ciao Valentina, ho bisogno di un consiglio.	<i>(Hallo Valentina, ich brauche einen Rat.)</i>
<b>Valentina:</b>	Ciao Niccolò, dimmi, che cosa succede?	<i>(Hallo Niccolò, erzähl, was ist passiert?)</i>
<b>Niccolò:</b>	Vorrei cambiare lavoro e ho bisogno di un aiuto per aggiornare il mio curriculum. Mi puoi aiutare?	<i>(Ich möchte den Job wechseln und brauche Hilfe, um meinen Lebenslauf zu aktualisieren. Kannst du mir helfen?)</i>

- Valentina:** Certo che ti aiuto! Fammi vedere com'è il tuo curriculum. *(Natürlich helfe ich dir! Zeig mir deinen Lebenslauf.)*
- Niccolò:** Sì, devo ancora aggiornare la mia esperienza lavorativa con questo lavoro. *(Ja, ich muss noch meine Berufserfahrung für diese Stelle ergänzen.)*
- Valentina:** Innanzitutto, dovresti dividere il curriculum in due colonne. A sinistra metti i tuoi dati e una breve descrizione di te. *(Zuerst solltest du den Lebenslauf in zwei Spalten aufteilen. Links kommen deine persönlichen Daten und eine kurze Beschreibung von dir.)*
- Niccolò:** E a destra metto le mie esperienze lavorative? *(Und rechts trage ich dann meine beruflichen Erfahrungen ein?)*
- Valentina:** Sì, e ricorda di sottolineare quali competenze hai sviluppato nei tuoi lavori. Sii creativo! *(Genau. Und denk daran, hervorzuheben, welche Kompetenzen du in deinen bisherigen Jobs entwickelt hast. Sei kreativ!)*
- Niccolò:** Pensi che alle aziende piaccia un curriculum diverso? *(Glaubst du, Unternehmen mögen einen etwas anderen Lebenslauf?)*
- Valentina:** Sì, assolutamente. *(Ja, auf jeden Fall.)*
- Niccolò:** Grazie Valentina, i tuoi consigli mi sono molto utili! *(Danke, Valentina, deine Tipps sind sehr hilfreich!)*
- Valentina:** Prego, Niccolò! Se hai bisogno di altri aiuti, chiedimi pure. *(Gern geschehen, Niccolò! Wenn du noch Hilfe brauchst, frag mich einfach.)*

## 1. DOVE SI SVOLGE LA SCENA?

- |   |   |
|---|---|
| a. Niccolò e Valentina fanno un colloquio di lavoro in azienda.                 | b. Niccolò sta compilando un profilo su un portale di offerte di lavoro con un reclutatore. |
| c. Valentina è la datrice di lavoro di Niccolò e gli offre un salario più alto. | d. Niccolò e Valentina parlano del curriculum di Niccolò.                                   |

## 2. PERCHÉ NICCOLÒ HA BISOGNO DI AIUTO?

- |  |  |
|--|--|
| a. Per capire come funziona il salario minimo in Italia. | b. Per preparare un colloquio di lavoro come datore di lavoro. |
| c. Per aggiornare il suo curriculum e cambiare lavoro.   | d. Per cercare un dipendente responsabile.                     |

**1-d 2-c**